

Додаток 11  
до Правил заповнення, зберігання,  
списання ветеринарних документів та  
вимог до їх обліку  
(пункт 1.2)



УКРАЇНА  
UKRAINE

(найменування компетентного органу / name of the Competent Authority)

**МІЖНАРОДНИЙ ВЕТЕРИНАРНИЙ СЕРТИФІКАТ  
INTERNATIONAL VETERINARY CERTIFICATE №**

**на корми рослинного походження, які експортують з України  
for feeds of vegetal origin exported from Ukraine**

Прикордонний інспекційний пункт

Frontier Inspection Post \_\_\_\_\_

Найменування продукції

Name of the product \_\_\_\_\_

Вага нетто

Net weight \_\_\_\_\_

1. Походження продукції / Origin of the product

Найменування та місцезнаходження виробника, вказати адміністративно-територіальну одиницю \_\_\_\_\_

Name and address of producer, indicate the name of administrative territory \_\_\_\_\_

2. Направлення продукції / Destination of the product

Країна призначення

Country of destination \_\_\_\_\_

Країни транзиту

Countries of transit \_\_\_\_\_

Пункт перетину кордону

Point of crossing the board \_\_\_\_\_

Найменування та місцезнаходження одержувача

Name and address of consignee \_\_\_\_\_

Транспорт

Means of transport \_\_\_\_\_

(вказати № вагона, автомашини/specify the number of the wagon, truck)

3. Я, що нижче підписався, лікар державної ветеринарної медицини, засвідчую, що подані до огляду вказані корми рослинного походження походять із місцевості, вільної від інфекційних хвороб тварин за списком МЕБ протягом останніх 12 місяців, а також від інших гострозаразних інфекційних хвороб, які небезпечні для великої рогатої худоби, свиней та птиці; протягом останніх 3 місяців не мають в собі ентеропатогенної мікрофлори і сальмонел та токсигенних грибів, що підтверджується експертизою державної ветеринарної лабораторії, яка акредитована на такі дослідження. Транспортні засоби очищені та продезинфіковані засобами та методами, що прийнятні в Україні.

(I, the undersigned veterinarian of the Government of the Ukraine certify, that subjected to examination above mentioned feeds of vegetal origin: originate from the locality, free both from infectious disease included in the O.I.E. list during the last 12 months, and also from other infectious diseases, which are dangerous for cows, pigs and poultry, during the last 3 months: do not contain enteropathogenic strains of microflora and salmonella and toxigenic fungi what is confirmed by the examination in the State Veterinary Laboratory, approved for conducting such examinations. Means of transport have been cleaned and disinfected by the methods and means approved in Ukraine.)

Зерно перед відправкою \_\_\_\_\_ року перевірено на радіоактивне забруднення в державній ветеринарній лабораторії, що акредитована на такі дослідження.

Експертиза № \_\_\_\_\_ на радіоактивне забруднення при дослідженні не вище \_\_\_\_\_ Бк/кг.

The grains before shipment on \_\_\_\_\_ were tested for radioactive contamination in the State Veterinary Laboratory licensed for conducting such tests.

Analysis № \_\_\_\_\_ the level of contamination did not exceed \_\_\_\_\_ Bk/kg.

Укладено/Made on \_\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_\_ року

Державний лікар ветеринарної медицини

State doctor of veterinary medicine

(посада, прізвище, ініціали/title, name)

Підпис/Signature

М.П./Stamp

